

空前悲壯國防無畏大傑作
南星影片公司驚人特殊貢獻
▶全粵語粵曲歌唱對白有聲鉅片▶



導演 侯曜 主演 吳楚帆 黃笑馨 何大偉 朱普泉 高威廉 高魯泉 劉桂康 李梅影 鄭柳娟 吳笑珊 吳安祺 楊麗珍 尹海靈 黃壽年 茹美美 大口何 夫婦 領綱 主演



今晚 大三戲院 齊映
東方大戲院 上場七點半 下場九點半
中國大戲院 上場七點一刻 下場九點一刻
大西洋戲院 上場七點鐘 下場九點鐘

勢必轟動 光臨請早
沙漠血雨 塞外悲風
令人惻然 興亡之國 慘之



黃笑馨向何大偉大派其生藕！

沙漠之花 新曲 侯曜 撰

(一)理想情人——(吳楚帆唱)
你是理想的情人，我愛你高貴的靈魂，你雖是閉月羞花，沉魚落雁，我祇愛你那赤誠的心，吻罷！這是香甜的唇，抱罷！這是清白的身，祇願我們倆人呵！永遠的相愛相親，情人，理想的情人！
(二)我們的蒙古——(尹海靈唱)
茫茫萬里黃沙，一片白雪無涯，成吉思汗發源處，威武振威亞，你看那！牛羊成羣，金銀銅鐵無盡藏，天府之國，屏山帶水，好蒙古，我的家，一幅好錦繡河山，勿讓他人覬覦，鞏固邊疆保中華！
(三)別矣故國——(楊麗珍唱)
漢宮粉黛過千，誰解琵琶塞外絃，笑語君恩無妙算，最難報國恩難報，思故國，不堪回首月明中，生離故國今斷腸，死別故國今心痛，但願魂歸故國，化作時雨春風。

吉隆坡

僑胞注意

沙漠之花

鐵定陽曆七月八號起在

同樂有聲大戲院獨家開映

新片介紹

文影公司全粵語片

珠江風月

編劇 侯曜

主演 黃曼梨 林妹妹 大口何 鄺山笑 黃壽年 朱普泉 南國巨星 聯合主演

新嘉坡太平洋影業公司專映權

總匯新報

中華民國二十六年六月廿五日

(第四千八百九十九號)

張玉張 張玉張

張仲王 任主編 張玉張 任主編

址 新嘉坡

號七十五百 號四四六第箱郵

號四四六第箱郵

No. 157, Cecil Street, SINGAPORE

價平貨靚 担保耐用

編輯費時十有餘載——籌備攝製亦已經年
慷慨激昂綿綿排憤——亦莊亦諧可泣可歌
國難日亟，邊疆多事，我們謹以心血
腦汁，勞力，色相，建築一道藝術
的國防戰線，敬獻於邦人君子之前！

自設機房，自造鏡片，非與一般販賣者可比。諸君欲購鏡時，請詳細考慮比較之，切勿為廣告所迷。
地址：新嘉坡小坡大馬路三三五號（即舊禧街）
電話六三六三

在星眼鏡製造所



蛤蚧蛇度
潔無毒含天然之
電力具固有之精靈為動物
中最富補養者本行躬到
梧州選辦用四蒸舊酒浸足
時日擅補元陽益損房慾過
度精神萎靡子嗣維艱婦女
月經不調面黃肌瘦服之能
助長精神誠最精良佳釀也

司公限有興隆 瑞代總府州四 行酒昌寶坡加星理總德荷法華英中

（倫敦廿四日路透電）由於英法兩國拒絕德意之要求，在西班牙海岸聯合舉行海軍示威，故德意兩國經已通知英法，決定退出該項海軍示威之工作。但是德意兩國之工作，在目前僅限於不干涉之海軍監察制度，而非退出干涉之海軍監察制度。委員會或不得不干涉德意兩國之海軍行動。德意兩國將採取報復行動，各城市，但德方已向英外交大臣保羅德向英外交大臣保羅德探取其他步驟，不擬採取其他步驟。在日下情勢中，不擬探取其他步驟。在日下情勢中，不擬探取其他步驟。在日下情勢中，不擬探取其他步驟。

通便 聖藥
RED CROSS LAXATIVE TABLETS
此藥水專治紅白痢疾及痢疾功効便與
非別家
空有其
名者
可比
此藥水專治紅白痢疾及痢疾功効便與非別家空有其名者可比

RED CROSS PUNDOL LOTION
水藥白字十紅
用外
此藥水專治紅白痢疾及痢疾功効便與非別家空有其名者可比

司公陳 J.E. TAN CO., 51-B, MARKET ST., SINGAPORE.

德意拒絕絕合作
並非退出干涉海軍之監察工作
德意兩國拒絕絕合作，並非退出干涉海軍之監察工作。德意兩國拒絕絕合作，並非退出干涉海軍之監察工作。德意兩國拒絕絕合作，並非退出干涉海軍之監察工作。

蕭慶豐
美人伸玉手 指向參茸去
声声語即若 切實勿忘記
強身惟此物 補血兼補氣
慶豐乃正庄 購時須注意

總發行 新嘉坡 吉寧街 門牌一百五十號 電話四五四一

百中風油
救命之寶
除病聖藥
濟世良方

李宗仁題

日貨船走私貨
被劫一搶劫一行為
竟誣謂一搶劫一行為

白素血精丸
大補血之於人體，乃生命之根本也。故凡血虧則多病，精竭則人亡。未有血枯精竭而能久存者。故人之疾病無不由血不足以致之。是以血精不足之人，則身體衰弱，精神萎靡，不能抵抗四時不正之氣，易生感冒風寒，脾胃不能運化之機，而面黃肌瘦，且南洋羣島熱帶水寒之地，居住者，常染頭痛，腹痛，嘔吐，泄瀉，等症。唯此白素血精丸，能免除以上諸病。諸君南洋羣島一帶及山林礦山工作之人尤為適宜。常服之，可預防腹痛頭痛，氣喘咳嗽等症。有病者服之立奏奇效。良由血精充足，如藥堤防禦，百病何能侵染乎。各埠藥店均有。批發處星加坡小坡四七六號福民藥行。

陀華世再
馬輝南大國手偉鑒
打巴山番港李清啟事

祥怡陳
水汽標雞
TAN YEE SIANG
No. 85-87, HILL STREET.
TEL: 3551

八寶膏
驅風除痰
止痛解毒
救急扶危

保寧濟謹啟
建華幼稚園招生

粵省當局決定由即日起

一律改用中央法幣

粵省當局決定由即日起一律改用中央法幣

粵省當局決定由即日起一律改用中央法幣。粵省當局為統一幣制，便利交通，並與中央法幣政策相配合，特決定自即日起，全省各機關、團體、學校、商店、一律改用中央法幣。凡持有舊幣者，應於限期內向指定地點兌換。逾期不換者，概不承認。此項決定，旨在穩定金融，促進經濟發展，並加強與中央之聯繫。

本坡中華總商會

致函滬中國國貨聯合會

本坡中華總商會致函滬中國國貨聯合會。本會為加強與國內國貨聯合會之聯繫，並促進國貨之銷售，特致函貴會，商討合作事宜。本會認為，國貨之興衰，關係國家之經濟命脈，應予重視。本會將竭盡全力，推廣國貨，並與貴會共同致力於國貨之發展。此致。本坡中華總商會 啟。

調查華僑工商實業

總商會再函各團體

總商會再函各團體。本會為調查華僑工商實業之現狀，並瞭解各團體之需求，特再函各團體，請予配合。本會將根據調查結果，制定相關政策，以促進華僑工商實業之發展。此致。本坡中華總商會 啟。

本坡中華總商會

訂明日開董事會議

本坡中華總商會訂明日開董事會議。本會定於本月十六日（星期日）下午二時，在總商會會議室召開董事會議。會議將討論本會近期工作，並通過相關決議。請各董事準時出席。此致。本坡中華總商會 啟。

駐星高總領事

可于下月十六日返星

駐星高總領事可于下月十六日返星。高總領事因事請假，現已結束行程，將於下月十六日返回星洲。此項消息，旨在告知各界，以便安排相關事宜。此致。駐星高總領事 啟。

設中國國貨商行

由陳岳書在滬洽商已獲通過

設中國國貨商行。由陳岳書在滬洽商已獲通過。本商行之設立，旨在推廣國貨，並為華僑提供便利。目前，商行之籌備工作正積極進行中。預計近期內即可正式開業。此致。中國國貨商行 啟。

閩粵髮工友昨開大會

閩粵髮工友昨開大會。昨日，閩粵髮工友在總商會召開大會，討論有關勞工權益之問題。會議中，代表們就改善工資、工作環境等問題達成共識。此致。閩粵髮工友會 啟。

同時全體工友向勞工司請願

同時全體工友向勞工司請願。全體工友昨日向勞工司提出請願，要求改善勞工待遇。勞工司表示，將盡力解決問題，並與工會進行協商。此致。全體工友 啟。

被捕者多遭出境

石廠工人罷工潮惡果

被捕者多遭出境。石廠工人罷工潮惡果。由於罷工行動激烈，多名工人被捕，並被遣返回國。此舉引起社會關注，呼籲政府應採取措施，保障勞工合法權益。此致。石廠工人會 啟。

十二家金業舖罷工潮

十二家金業舖罷工潮。十二家金業舖因工資問題發起罷工，導致金飾供應短缺。目前，罷工仍在進行中，預計近期內難以解決。此致。金業舖工會 啟。

勞資爭持未獲解決

勞資爭持未獲解決。勞資雙方在工資及福利問題上存在分歧，目前尚未達成協議。雙方表示，將繼續協商，直至問題得到解決。此致。勞資雙方 啟。

其他各舖亦擬罷工

其他各舖亦擬罷工。受罷工潮影響，其他各舖亦表示將採取罷工行動。此舉將對市場產生重大影響。此致。其他各舖 啟。

靜方女學校

靜方女學校。學校將於近日舉行畢業典禮，並邀請各界人士參加。此致。靜方女學校 啟。

訂明日舉行各級畢業典禮

訂明日舉行各級畢業典禮。各級學校將於近日舉行畢業典禮，慶祝學子們取得學業成就。此致。各級學校 啟。

夜間假養正學校開遊藝會

夜間假養正學校開遊藝會。學校將於夜間舉行遊藝會，豐富學生課餘生活。此致。夜間假養正學校 啟。

馬六甲彭亨

向馬華運會

馬六甲彭亨向馬華運會。馬六甲彭亨地區向馬華運會提出建議，希望加強與該會之合作。此致。馬六甲彭亨地區 啟。

介紹各團體會長

介紹各團體會長。本報將介紹各團體之會長，以便各界瞭解其背景及工作。此致。本報 啟。

六甲彭亨

六甲彭亨。六甲彭亨地區之發展現狀，包括經濟、教育等方面之進展。此致。六甲彭亨地區 啟。

向馬華運會

向馬華運會。向馬華運會提出建議，希望加強與該會之合作。此致。向馬華運會 啟。

介紹各團體會長

介紹各團體會長。本報將介紹各團體之會長，以便各界瞭解其背景及工作。此致。本報 啟。

六甲彭亨

六甲彭亨。六甲彭亨地區之發展現狀，包括經濟、教育等方面之進展。此致。六甲彭亨地區 啟。

向馬華運會

向馬華運會。向馬華運會提出建議，希望加強與該會之合作。此致。向馬華運會 啟。

介紹各團體會長

介紹各團體會長。本報將介紹各團體之會長，以便各界瞭解其背景及工作。此致。本報 啟。

六甲彭亨

六甲彭亨。六甲彭亨地區之發展現狀，包括經濟、教育等方面之進展。此致。六甲彭亨地區 啟。

國民經濟建設運動

要聞

在國民經濟建設運動中，我們應如何發揮個人力量？這是一個值得探討的問題。我們應積極參與各項建設活動，為國家之繁榮富強貢獻力量。此致。國民經濟建設運動 啟。

不問可知，所以目前之國民經濟建設運動，已進入一個新階段。我們應進一步加強宣傳，提高民眾之參與度。此致。國民經濟建設運動 啟。

世界之發展，離不開國民經濟建設運動之推動。我們應堅持不懈，努力克服困難，實現國家之振興。此致。國民經濟建設運動 啟。

吳在民抵怡保

下榻樂林公館蔡榮南等設筵歡識
吳君對本報記者談南洋僑教觀感
指馬來亞華校多有行政上之缺點

廣東民大校長吳在民先生。這得爲粵省府特派調查南洋華僑教育。經其律賓、星加坡、吉隆坡等地。備受僑界	卽董事干涉教務。教員蒙難輕費。或校長不能直接聘請教員諸端。歷史俾關係。或非大都如此。但此種對學	校行政。則殊欠妥當。應擡畫清楚。與教職員權劃分清楚。若依教育部長所定條例。董事部諸公。悉意籌劃
--	---	---

林玉枝痛失所天

復恨店業付託非人
葉金水犯罪多次
不思改過・敢胆再來一次・
結果坐坐膏銹窗風味

聞人黃清長，在瓜棚彭
享，經營鱖魚各項雜貨
生意。於五月間，一遇
薛小埠，難免長發調治
，乃往星洲訪尋醫士治
理病疾。而其所尋林玉枝
，亦隨之而往。親侍醫
藥，故隨其時，將全盤
生意，交與其店伴葉金
水司理一切事務。迨後
黃清長在星，藥石無靈
，魂歸天國。其妻謝安
喪事，乃於五月廿八日
，含悲忍淚，辭。廿二日
，志忘，經營商業，驅車
抵店門，與興別之時
所積存貨物，竟不之聞
數，查現存之款，不啻
如貨，質之積欠數目，
合翻而看，積欠數目，
似甚糊塗，密查其作帳
之原，惟覺其向，却無
蹤跡，惟發覺其與死
之妻「平福」，被偷弄
曖昧行爲。蓋此林玉枝
恐將來或有不利之處。

星華籃排球總會
指委會訂期舉行

星華監獄排球總會。第四屆第五次。指導委員會分
明(廿六)日下午三時舉行。其開會傳單于昨日已發。
原文如次：星洲華僑監獄排球總會。第四屆第
五次指導委員會會議通告。茲訂本月廿六日(星
期一)下午三時三十分。在呢律一二二號。本會諸
事舉行之。第四屆第五次指導委員會議。討論下
列各案：屆時務希。台端踴躍。出席共策進行爲荷
此致。×××先生台鑒。議程。一。主席致詞。
二。再准前男籃賽隊選手案。三。報告。四。選拔出度
馬華運會男女籃球選手案。五。臨時動議。星
洲華僑監獄排球總會指導委員會啓。

經費各學。而該職員。則專心處理教務。其庶幾可矣。吳君繼稱。彼在任約逗留四五天。即行他往。惟赴何處。刻尙未定云云。

貨物之罪。奔報官府。犯過兩次失信。一次竊物。及一次非收藏賊贓之罪。昨日在地方法庭審訊。首由警長陳漢庭君。直讀被告葉金成

本坡香山會館
訂期舉行雙重慶典

本坡珍珠街香山會館。堪稱爲本坡各會館最老者。計成立迄今。足有百年之歷史。該會館因鑒於香山縣名。早經國民政府下令取消。易爲中山縣。故應遵令更改。惟易名中興有重要更帶關係者。厥爲倫敦將會館所有產業。易名換矣。因此需款甚鉅。值連年受不景氣影響。故

會館修葺其坡館於新改名山

一百週年紀念二改名中山

欄擬至今。始將所需之款籌足。早准政府。將香山會館所有之產業。易名爲中山會館。並由我國現任立法院長孫科氏。寄到勳匾一幀云

劉金蓮荷屬
抵星被看

客籍人劉金。現年四十

概航流離


劉金遭荷屬驅逐出境
抵星被看管候輪歸國

卒病死醫院

召有陪審員三人出庭陪審。據醫士報告稱。死者入院時。身體非常懦弱。茶飯不進。延至本月十七日不治而殞。後於解剖死者之屍。勘驗。乃查悉死於喉間寄生肉。

標商册註鯉童

標商册註鯉童



肺 補肺 除痰 止咳 靈藥
 上海化志大藥房 監製

上海化志大藥房 靈藥

醫生廖少明謹製

李德豐 天壽堂 南茂發 蕭慶豐 大亞藥行 外埠各藥行均有代售

黃福豐服毒
被控自殺罪

潮籍少年黃福豐。現年廿七歲。卜居於本坡利巴哇里律門牌第一一八號屋內。本月十九日晚十時許。忽被誘覺中。毒。嗣被送入醫院救治。經將生施救之下。方慶生還。事經警方調查之下。以其愈出院後。再將其押至法庭入控。受法律上裁罰也。

之矣。文化漸見進展矣。至菲律賓來，其教育之發達，近年亦深甚。教育日上。其中值得吾人稱道者，厥為菲律賓政府之對華僑學校行政與課程方面。素取放任主義。故各僑校教育，均能一。本我國固有教育精神。服。則下各地華校林立。此對海外華僑教育，至足慰慰者矣。關於馬來達達勃之普通，亦見蓬蓬勃勃。猶以國語一舉勵行，殊可慶幸。

The GOOD EARTH, Capitol, Sun 27

A grainy, black and white photograph showing a man and a woman in a scene from the movie 'The Good Earth'. The man, on the right, is wearing a dark cap and a light-colored shirt, looking towards the woman. The woman, on the left, is wearing a dark, patterned dress and looking back at him. They appear to be in a field or a similar outdoor setting. The image is very dark and has a high level of contrast, typical of old film photography.

大地

警世偉大影片

中國故事開映

◎ 完不敵蠻姑兩非 ◎

人千三員演國中用

置不好叫人人映公國中在

◎ 場四日一映起半點十日期星都必甲 ◎

娛樂消息

六月廿五日 大 世 界 星期五節目
第一台馬來戲 (Mata Hari Terbit) "Silver
第二台 Shurkoe Jerding Perak"
滑稽大會串

共和京劇團
無聊人

大興梁山 臨江驛
今晚公開表演技術

電影

第四台大西洋有聲戲院 沙漠之花
第六台白雲有聲戲院 卡通漫畫影片
第七台環球有聲戲院 "Roberta"
第九台青天有聲戲院 "Marriage of Corbal"

快樂世界

快樂戲院
快樂露天電影
 電影戲
 新世界
 舞台戲
 日光園新中華粵劇日
 牧場歌韻
陞佬拜壽
 二十家婆
葉碧珊主任

新世界

[illegible]

標武鸚

聖眼光 藥科明

眼 為人生最重之器
眼 之健全與否關係於一生之事業幸福至鉅也
 鸚鵡牌光明眼藥水
 專治眼疾紅腫流淚
 而赤羞明風火障翳
 及砂眼等一切眼病有
 揭除黑暗重見光明之
 偉功
 雲保藥行
 總店石叻大馬路
 分店吡叻新街
 代理處各埠商會豐
 全星藥房均有發售

霜蝶

有獎的白牙膏
我使牙更潔
用果

起初試
用有獎
蝶霜希
望無窮

牙膏
用完
時發
覺裡
面有
一玻
璃管

蝶霜特用
完時果真
發見小玻
璃管

剪開
一看
又是
一個
巨額
獎金

拆開一看
式千元巨
額獎金喜
出望外

一千元大獎

潔白牙膏

貳仟圓之希望！

一本牌螺霜瓶及潔白牙膏中備有小玻璃管贈奉在螺霜或牙膏將用罄時自能發現
二換券每十瓶螺霜或每十支牙膏中必有一券但於裝箱時已經攪亂所以有幸運者竟可於每瓶或每支中
接連獲得贈奉
三款價值計分(二十元)(十元)(五十元)(五元)(一元)各種不等至少亦可得螺霜一瓶或牙膏一
四凡得一元以上之價值券者請將姓名地址向上海南京路本社發行所十足兌換如得其他贈品者各項
無敵牌經售處均可兌換
五凡得此項贈券者務請保存完整如有破碎或字樣及圖章模糊塗改者一律作廢

要聞九

蘇高法院

我們也吃飯、我們就不帶抗戰嗎、問、共產黨一面主張抗戰、一面又主張土地革命你知道嗎、答、這要問共產黨、我不知、道問、救國會共產黨否、答、我們無從提出要求援助、當時募捐四百餘元、問、人民陣線與救國聯合陣線有分別、答、人民陣線四字我們並未用過、問、你們曾派誰去組織江蘇救國會否、答、沒有

、全國政協會第二次執委會任馬明伯先生家開會，內容為：請先生向先生調查三、略、四請向國民政府及宋柳傳各領調查，所收到救國會函件，是否與救國會山文，是否既長，是否相同，皮厚既亡會議是何意。答：集

研究人民陣線、鄭於律師發言時側面而立、時目向律師、時目向審判長六時退庭、

沙千里供

六時十二分傳沙千里所供亦無大異、據供、

史良供

六時二十分傳史良、此時史於西裝之肩復置以灰色外衣、發言多上音而略低、未訊新多置、所答亦大致類似、六時

顧留聲供
顧留聲細即入庭、顧在被告中發言最低、且而對審判長、所言爲何、史難辨悉、約五分鐘完畢。

任頤高供
交彼、並謂自己已不願作亡國奴、故未起而自戕、組織一會、故受人指使、對國民代表表示不滿、示不滿、中央此次曾刪改、足知中央對此不滿云云。

志讓劉崇佑李文述等提請十二日之審判延期、一因被告羈押半年、不爭此一二日、二因十一日之審判、律師等尚須閱卷、三因十一日通知書載明一日、且尚有許

歐洲和平果重見曙光耶？
意南成立政治協定

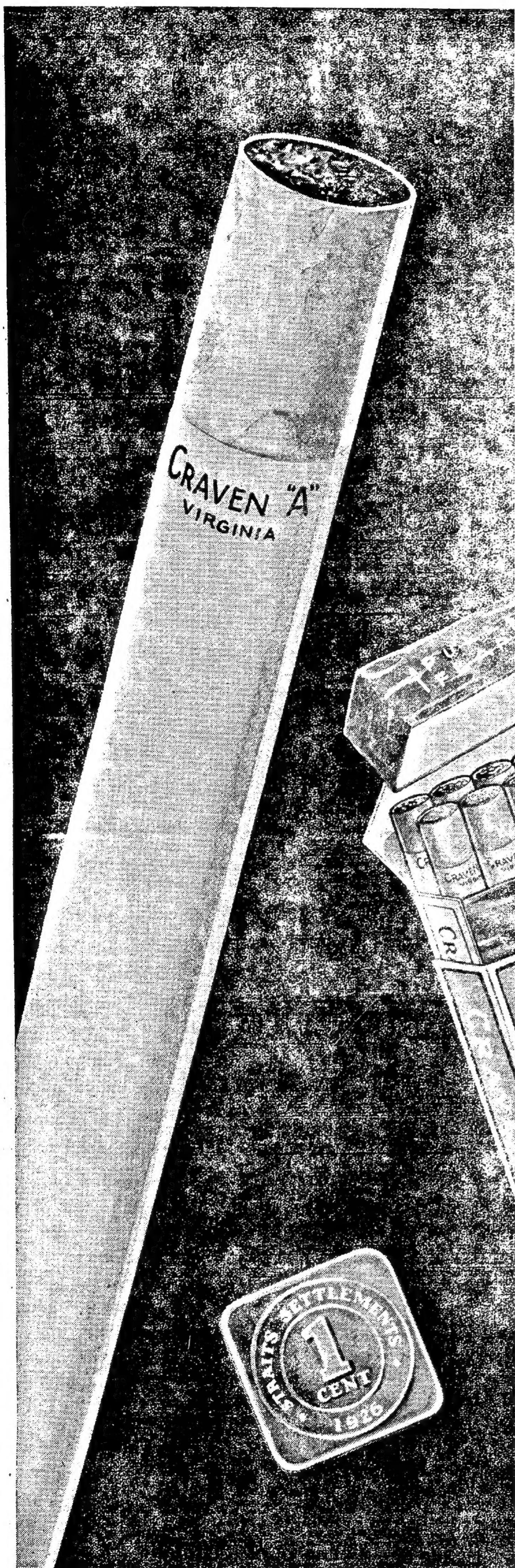
要聞十

即成立意南經濟常設委員會、每年應在兩國京城輪流開會、至少一次、多則兩次、(五)這協定僅為雙方在經濟上、區域合作的初步基礎、(六)這協定的有效期間、應與政治協定相同、歐洲和平、前途、

粵省瑣聞

江陽 鹽釀罷市抵抗營稅
香港十五日通訊、陽江鹽業稅征收處主任鄭英邦、自增加全市商店稅額至四萬餘元後、全市商店罷市、向之要求核減、並呈請縣府財廳體恤商艱、飭令准予照數減定、昨經各戶簽名呈遞、將辦理本縣作稅情形見

民
滑大腸
青五壽



最之枝一占一
惟其者值價奇

嘜紅
煙香

造製別特
喉傷不保

驗經之年十五百一 · · 造製敦倫在司公限有司利來克

發行所羅羅坤兩發利大
 總代理星洲基勿吳祥和盛記
 街盤律興米行

馬六甲 舉行畢業式與國語競賽會

馬六甲華僑中學，於昨(廿四)晚八時在該校禮堂舉行畢業式與國語競賽會。到會者有：校長、教職員、學生及家屬等。校長在會中致詞，勉勵畢業生，並祝國語競賽會圓滿成功。國語競賽會分甲、乙、丙、丁、戊、己、庚、辛、壬、癸十組，由學生代表參加。結果如下：

甲組：第一名 陳金發、第二名 李金發、第三名 林金發、第四名 張金發、第五名 王金發、第六名 趙金發、第七名 劉金發、第八名 黃金發、第九名 周金發、第十名 吳金發。

乙組：第一名 李金發、第二名 陳金發、第三名 林金發、第四名 張金發、第五名 王金發、第六名 趙金發、第七名 劉金發、第八名 黃金發、第九名 周金發、第十名 吳金發。

丙組：第一名 林金發、第二名 陳金發、第三名 李金發、第四名 張金發、第五名 王金發、第六名 趙金發、第七名 劉金發、第八名 黃金發、第九名 周金發、第十名 吳金發。

丁組：第一名 張金發、第二名 陳金發、第三名 李金發、第四名 林金發、第五名 王金發、第六名 趙金發、第七名 劉金發、第八名 黃金發、第九名 周金發、第十名 吳金發。

戊組：第一名 王金發、第二名 陳金發、第三名 李金發、第四名 林金發、第五名 張金發、第六名 趙金發、第七名 劉金發、第八名 黃金發、第九名 周金發、第十名 吳金發。

己組：第一名 趙金發、第二名 陳金發、第三名 李金發、第四名 林金發、第五名 張金發、第六名 王金發、第七名 劉金發、第八名 黃金發、第九名 周金發、第十名 吳金發。

庚組：第一名 劉金發、第二名 陳金發、第三名 李金發、第四名 林金發、第五名 張金發、第六名 王金發、第七名 趙金發、第八名 黃金發、第九名 周金發、第十名 吳金發。

辛組：第一名 黃金發、第二名 陳金發、第三名 李金發、第四名 林金發、第五名 張金發、第六名 王金發、第七名 趙金發、第八名 劉金發、第九名 周金發、第十名 吳金發。

壬組：第一名 周金發、第二名 陳金發、第三名 李金發、第四名 林金發、第五名 張金發、第六名 王金發、第七名 趙金發、第八名 劉金發、第九名 黃金發、第十名 吳金發。

癸組：第一名 吳金發、第二名 陳金發、第三名 李金發、第四名 林金發、第五名 張金發、第六名 王金發、第七名 趙金發、第八名 劉金發、第九名 黃金發、第十名 周金發。

馬六甲 舉行畢業式與國語競賽會

馬六甲華僑中學，於昨(廿四)晚八時在該校禮堂舉行畢業式與國語競賽會。到會者有：校長、教職員、學生及家屬等。校長在會中致詞，勉勵畢業生，並祝國語競賽會圓滿成功。國語競賽會分甲、乙、丙、丁、戊、己、庚、辛、壬、癸十組，由學生代表參加。結果如下：

甲組：第一名 陳金發、第二名 李金發、第三名 林金發、第四名 張金發、第五名 王金發、第六名 趙金發、第七名 劉金發、第八名 黃金發、第九名 周金發、第十名 吳金發。

乙組：第一名 李金發、第二名 陳金發、第三名 林金發、第四名 張金發、第五名 王金發、第六名 趙金發、第七名 劉金發、第八名 黃金發、第九名 周金發、第十名 吳金發。

丙組：第一名 林金發、第二名 陳金發、第三名 李金發、第四名 張金發、第五名 王金發、第六名 趙金發、第七名 劉金發、第八名 黃金發、第九名 周金發、第十名 吳金發。

丁組：第一名 張金發、第二名 陳金發、第三名 李金發、第四名 林金發、第五名 王金發、第六名 趙金發、第七名 劉金發、第八名 黃金發、第九名 周金發、第十名 吳金發。

戊組：第一名 王金發、第二名 陳金發、第三名 李金發、第四名 林金發、第五名 張金發、第六名 趙金發、第七名 劉金發、第八名 黃金發、第九名 周金發、第十名 吳金發。

己組：第一名 趙金發、第二名 陳金發、第三名 李金發、第四名 林金發、第五名 張金發、第六名 王金發、第七名 劉金發、第八名 黃金發、第九名 周金發、第十名 吳金發。

庚組：第一名 劉金發、第二名 陳金發、第三名 李金發、第四名 林金發、第五名 張金發、第六名 王金發、第七名 趙金發、第八名 黃金發、第九名 周金發、第十名 吳金發。

辛組：第一名 黃金發、第二名 陳金發、第三名 李金發、第四名 林金發、第五名 張金發、第六名 王金發、第七名 趙金發、第八名 劉金發、第九名 周金發、第十名 吳金發。

壬組：第一名 周金發、第二名 陳金發、第三名 李金發、第四名 林金發、第五名 張金發、第六名 王金發、第七名 趙金發、第八名 劉金發、第九名 黃金發、第十名 吳金發。

癸組：第一名 吳金發、第二名 陳金發、第三名 李金發、第四名 林金發、第五名 張金發、第六名 王金發、第七名 趙金發、第八名 劉金發、第九名 黃金發、第十名 周金發。

吉寧人沙根 刀傷嬌妻多處

本年二月廿七日，吉寧人沙根，刀傷嬌妻多處。沙根與嬌妻因故發生爭執，沙根持刀向嬌妻身上亂砍，致嬌妻全身多處受傷。沙根在案，現由警方調查中。

馬六甲 舉行畢業式與國語競賽會

馬六甲華僑中學，於昨(廿四)晚八時在該校禮堂舉行畢業式與國語競賽會。到會者有：校長、教職員、學生及家屬等。校長在會中致詞，勉勵畢業生，並祝國語競賽會圓滿成功。國語競賽會分甲、乙、丙、丁、戊、己、庚、辛、壬、癸十組，由學生代表參加。結果如下：

甲組：第一名 陳金發、第二名 李金發、第三名 林金發、第四名 張金發、第五名 王金發、第六名 趙金發、第七名 劉金發、第八名 黃金發、第九名 周金發、第十名 吳金發。

乙組：第一名 李金發、第二名 陳金發、第三名 林金發、第四名 張金發、第五名 王金發、第六名 趙金發、第七名 劉金發、第八名 黃金發、第九名 周金發、第十名 吳金發。

丙組：第一名 林金發、第二名 陳金發、第三名 李金發、第四名 張金發、第五名 王金發、第六名 趙金發、第七名 劉金發、第八名 黃金發、第九名 周金發、第十名 吳金發。

丁組：第一名 張金發、第二名 陳金發、第三名 李金發、第四名 林金發、第五名 王金發、第六名 趙金發、第七名 劉金發、第八名 黃金發、第九名 周金發、第十名 吳金發。

戊組：第一名 王金發、第二名 陳金發、第三名 李金發、第四名 林金發、第五名 張金發、第六名 趙金發、第七名 劉金發、第八名 黃金發、第九名 周金發、第十名 吳金發。

己組：第一名 趙金發、第二名 陳金發、第三名 李金發、第四名 林金發、第五名 張金發、第六名 王金發、第七名 劉金發、第八名 黃金發、第九名 周金發、第十名 吳金發。

庚組：第一名 劉金發、第二名 陳金發、第三名 李金發、第四名 林金發、第五名 張金發、第六名 王金發、第七名 趙金發、第八名 黃金發、第九名 周金發、第十名 吳金發。

辛組：第一名 黃金發、第二名 陳金發、第三名 李金發、第四名 林金發、第五名 張金發、第六名 王金發、第七名 趙金發、第八名 劉金發、第九名 周金發、第十名 吳金發。

壬組：第一名 周金發、第二名 陳金發、第三名 李金發、第四名 林金發、第五名 張金發、第六名 王金發、第七名 趙金發、第八名 劉金發、第九名 黃金發、第十名 吳金發。

癸組：第一名 吳金發、第二名 陳金發、第三名 李金發、第四名 林金發、第五名 張金發、第六名 王金發、第七名 趙金發、第八名 劉金發、第九名 黃金發、第十名 周金發。

新嘉坡中醫藥聯合會建築會所宣言

本會創設於民國十八年，因中央衛生署余君等有欲廢棄中醫藥之倡議，本坡中醫藥同人等，為保存中醫藥，特發起組織中醫藥聯合會。本會成立以來，承蒙各界人士之贊助，業務日見發達。茲為擴大業務，特在馬六甲路建築會所。本會建築會所之目的，在於提供中醫藥同人等一個聚會、交流、研究之場所。本會建築會所之經費，由各界人士捐助。本會建築會所之落成，將為中醫藥事業之發展，貢獻良多。特此宣言。

正會長 黃福如 副會長 梁少山 財政 周敬初 秘書 劉佩真 總務 呂德高 水務 周壽松 查帳 陳占偉 庶務 陳占偉 文書 陳占偉 醫務 陳占偉 藥務 陳占偉 衛生 陳占偉 教育 陳占偉 宣傳 陳占偉 其他 陳占偉

張竹園 吳功材 劉鍾煥 陳雲儒 梁建南 陳致和 黃仲文 楊瑞洪 黃盼初 劉佩真 呂德高 水務 周壽松 查帳 陳占偉 庶務 陳占偉 文書 陳占偉 醫務 陳占偉 藥務 陳占偉 衛生 陳占偉 教育 陳占偉 宣傳 陳占偉 其他 陳占偉

黃竹園 吳功材 劉鍾煥 陳雲儒 梁建南 陳致和 黃仲文 楊瑞洪 黃盼初 劉佩真 呂德高 水務 周壽松 查帳 陳占偉 庶務 陳占偉 文書 陳占偉 醫務 陳占偉 藥務 陳占偉 衛生 陳占偉 教育 陳占偉 宣傳 陳占偉 其他 陳占偉

黃竹園 吳功材 劉鍾煥 陳雲儒 梁建南 陳致和 黃仲文 楊瑞洪 黃盼初 劉佩真 呂德高 水務 周壽松 查帳 陳占偉 庶務 陳占偉 文書 陳占偉 醫務 陳占偉 藥務 陳占偉 衛生 陳占偉 教育 陳占偉 宣傳 陳占偉 其他 陳占偉

黃竹園 吳功材 劉鍾煥 陳雲儒 梁建南 陳致和 黃仲文 楊瑞洪 黃盼初 劉佩真 呂德高 水務 周壽松 查帳 陳占偉 庶務 陳占偉 文書 陳占偉 醫務 陳占偉 藥務 陳占偉 衛生 陳占偉 教育 陳占偉 宣傳 陳占偉 其他 陳占偉

黃竹園 吳功材 劉鍾煥 陳雲儒 梁建南 陳致和 黃仲文 楊瑞洪 黃盼初 劉佩真 呂德高 水務 周壽松 查帳 陳占偉 庶務 陳占偉 文書 陳占偉 醫務 陳占偉 藥務 陳占偉 衛生 陳占偉 教育 陳占偉 宣傳 陳占偉 其他 陳占偉

中國銀行匯兌表

樹乳類
(廿四日早市)

廣水烟膏上	十元
蔞株老樹平	六元六角
蔞株樹平上	六元四角
土干只粒上	四元五角

施林

AMS. 19

G. RAMS
Cousin of Louis Rams

九龍新豐街
新豐街
新豐街
新豐街
新豐街

本藥房
精製各種
藥酒
肝肺藥酒
一七

莊附錄。乃本
於西曆一九
十七日。已

鄭公柏街第三

婦科丸

翼雲

聖城小流竭也(古書)
騎馬拾四雙(即黑卷)

腰膝(健腎丸)

九壯陽健腎，頭暈眼
天不足，四肢無力。
開，病後失調，陽事
夜夢遺精，房事過度
精寒。以上各症。立

此婦科丸專治婦人血氣虛弱，經期不準，去瘀生新，經前經後肚痛，血山崩，血塊，產後肚痛，紅赤白帶，頭暈眼花，一服此丸，神效卓著，大有挽回之功也。

注意
匯票
匯銀
信
收
費用
快捷
歡
迎
律
息
從
優

救人

時疫中有血立卽延請
得行友林玉麟兄介紹
弱服藥三帖病卽霍然
起止經過用彰

埠舊街楊
口十九號

八二二號

南街門牌四號住金工

朱國瑞 李景坤 裴雲儒

如左

乙捐助銀五百元以上者懸二尺半半身銅像一座於祠堂又獎乙
丁捐助銀一百元以上者懸掛二十八寸肖像於祠堂又獎乙種乙
辛捐助銀一十元以上者懸掛一二十四寸肖像於祠堂又獎銀首徽
癸凡會員如有精神贊助本會熱心服務著勤勞者亦宜分別給
或左諸君特別獎勵以彰功績

藥聯合會建築會所籌款委員會

副會 會

專醫
耳科

耳痛水
大瓶一元 中瓶五角 小瓶二角半

傳偉藥局

此標商為原册莊

此標腎
花。先
胃口不
不爽。
腎虛
即見效

利華銀行有限公司
WAH BANK, LTD.
South Canal Road.
Singapore, S. S.
星架坡嘉拿街十號

專理國內電
匯收廣東各
埠市內不
匯率克己交

僑胞匯款

此丸每盒兩粒七角

星架坡小坡桂
蘭街廿九號

利華銀行有限公司
LEE WAH BANK. LTD.
18 South Canal Road.
Singapore, S. S.
星架坡 嘉嘉拿街 十八號

專理國內電匯
兼收廣東各
廣州市內不
匯率克已交
不論多少一
幣存欸利

僑胞匯款

恭頌胡達生醫士神術

去年四月余患咳嗽初起傷風不以為意繼而胸背腰痛嘔
逆師診治以作肺癆藥服醫罔效藥石無靈苦況難堪幸
胡達生醫士處一經診斷開保肝傷寒
痰血漸止旬日間夙疾竟愈感受洪恩謹誌病之
先生之仁術俾同儕有患者難症者知所問津焉

胡達生先生醫館

設在怡保
上三奶巷

電話話了

怡保埠新街場



達生

人
痰中有血立即延請
行友林玉麟兄介紹
服藥三帖病即霍然
正經過用彰

舊街楊
二十九號

一一一號

街門牌四號住金工

沒收義民首領家產
熱境民衆亦起附議

萬全通訊：自各地民衆紛紛自衛後，某方鑒於民氣激憤、現正商議制止、茲據嘉卜寺訊、本月二日上午十一時許、某方由熱河開到嘉卜寺戰鬥與八區、鋼甲汽車九輛、並在嚴閉民氣、同日並有某方要員二人、由熱河乘飛機到達嘉卜寺、當會集特務機關人員及偽匪軍政領袖、宣送法令、其共同進行辦法、德王當日亦由西蘇尼特旗乘飛機趕至參加、聞其會議中最重要的、並須即日實行者、爲對匪軍官在團長以上、每人均增派某籍人員一名、以便隨在監視、

對服務偽政治機關之輩人、今後之行動、隨時特予注意、嚴加督察、該要員二人、於散會後、並聽取特務機關長報告此次察北各地民衆變動情形、至三早、仍乘飛機趕赴長春、

百靈廟村（即托拉蓋廟）義民首領趙祥泰、二早三早、即由該村退出村中、即藏匿附近各山村村中、現仍暗中活動、聯絡同志、企圖再舉、聞響應者頗衆、聲勢頗大、因此更爲某方所仇視、現已飭令偽崇禮縣公署將趙祥泰田與家產、一律沒收、並派人到百靈廟村鎮壓一切、又爲崇禮縣公署、以現在縣署所在地、形勢不穩、恐患無險可守、乃決定三日遷移於縣西灣村、四日已開始辦事、據商都訊、本月一日晚發難民衆、被偽軍一息後、某方又察覺紅軍尹寶山下、有與民衆勾結、當拘捕多人、日早在商都北門外槍決一人、與民衆有關之排長一人、士兵二人、便衣偵探一人、又據多倫消息、自察北民衆紛紛起義後、熱縣亦牽聯西北島蘇治爾地方、亦發現數名衆代表、共約千餘名、於本月二日、將該地警察及公安隊等包圍熱城、高呼一收復包圍熱城、日號、並準備隨時、實行東進、

吉田已派員赴北平調查接洽
與包銷煤礦之王某初度會商

(北平通訊) 華北經濟問題中之條約涉及鐵礦一項、既因各方意見分歧、暫告停頓、其恢復龍煙鐵礦一事、亦以其內容複雜、需款甚鉅、短期內難期能有具體之談商、實際工作、則更遙遙無期矣、惟最近尙有一事、堪爲懷者告、即日本工業界正在秘密進行收買河北省井陘煤礦之世界鐵礦是也、最近無異越俎褻瀆、生熟各鐵、供不應求、而鐵又爲軍工工業之基本材料、軍械工業之生命、日本軍界爲充實其軍備、維持其重工業之繼續工作、在鐵的來源方面、若不速求對策、危機即在目前、故日本工業界對此極爲恐慌、急謀解決、於是不得不自行採鐵、於鐵、煉鐵需煤、而所需之煤、又必上等之日本無煙煤、此種煤產日本需煤甚多、而產量無幾、綽不敷用、我東北四省雖亦富於煤產、然僅撫順一省、產煤無幾、其他各礦煤、非限於產量、即質量稍差、

中央儲蓄會抽彩中籤號碼

中央社十五日上海訊、中央儲蓄會第十五期假金抽籤、十五日舉行、中號碼如下、

(特彩)四六四九九、頭彩)二七、二三六一、六〇七四、一一〇八六、一四九五、一二七〇、一二七六、一四五三、五八二八、二一六八七、一六四八八、二二二二、二四三三、三三三七、三九三四六、四二八七四四、三〇六〇〇、三〇七三三、三三三三七、三九三四六、四〇五七七、四四四四五二、四四六五三、四五一一一、(二彩)一〇六六、七五五、三六六、二八八九、三四一七、三七八〇、六五一、八四四六、九七二、一〇二七六、一〇六六四、一五七六、二二一八、二二五八、一三一四一、一四三六四、二五〇二六、二九〇九七、二二二六一、三三三七〇、三三三三五、四二七九九、四六三九九、四六八四八、(三彩)一八二、二六九二、四〇七六、四八〇五、五九六六、六八五、一八五三〇、九五一一、一一八〇、二八六九、一五五〇八、九一、八五三〇、九五一一、二二六九、二八八九、三三七六〇、三七二六四〇、一九四九七、二五六〇九、二七四七八、三三九七〇、三七二五七、三七四二〇、四一一五〇、四二九一一、四四三三七、四四四二二、四六四〇〇、四六九三九、(四彩)一〇六三、三七四五、三四八九、四八九四、五五八五、八二一九、八五二〇、八九五八、一四四七六、一四九三三、二〇四一八、二〇六八、二二七六一、二二九九三、二四三六六、二二八七二五、二九〇一九、三〇八四〇、三五一二八、三五六六七、三六九七一、四〇一八五、四四九四七、四五九二二、(附彩)一四七一、三〇三九九、一三三八八、三七三三三、(末彩)四、

不能滿足東北四省之需要。日本國內工業之缺乏，其缺少之數額之一端，即難得一正確之統計，惟總不少數，可以斷言：日本工業、近經軍部統制、各重要工業、均被收買、附屬於一大企業家之下、實稱爲「官營」或「半官營」。其總裁、吉田自幼勤儉、謀算甚日事紡織、供吉田入學、年中輟、轉入工學學校、免費進修、畢業後、由校資送帝大、修業完畢、復留費赴英德等各大工廠實習、並充駐美德使館武官首年、返國後、即在軍械工業界服務、以有初、任爲廠長、戰後、日政府爲鼓勵軍械之復興、特升任吉田爲大將、吉田除任日本工業會社總裁外、並兼任供滿鐵礦裁社社長、每月以上日房東京、十日在長春、

另十日則在往返東京與長春之間、往雙方重要工業、多所觀摩、當日日本重工業界之華角色

吉田既成有於目前煤鐵之恐慌、乃不得不速謀救濟之道、東北四省既無動力、計向東北起辦法、然亦非北省獨力、以輕運爲主、舊省統制物產、且路途較遠、購運不便、在河北兩省境內、以開採河間兩縣產量最豐、而深澤產煤、以烟煤爲主、煤質不若井陘、其他各縣、雖亦有煤質稍佳者、故產量不多、無濟於事、然日人注意力、集中於井陘、吉田近爲此舉、已派供滿電業會社總裁來平、進行調查接洽、并已由包銷井陘煤礦之王玉昭面、作初步商費、根據日方意見、希望能保護妥之後、雙方訂

立合同、按期由日本訂購、每旬至少三四萬噸、由該方或包辦人負責運至東京、每噸開價可至十五元之數、惟此種高價、尙屬秘密、三種協商、尙周旋密查、其將來是否肯受外人利用、是否將向公司方面公開談商此事、目前尙未定議、至於事實如何、尙待詳聞、

此外尙有一事、可證報告諸君、即龍烟鐵礦之調查工作人員、開爲吉田所派代表、開關近由東京來平之某重慶關係人士談稱、在管理上曾有個人問吉田、謂該會龍烟鐵礦、是否有有意願出售、吉田含笑而未與其事、吉田今後其少與之、龍烟規模甚小、不值得經營、派員上招、亦不過在技術上稍加幫忙而已、然在鐵產欠缺乏之今日、鑒于去年起日之種種困難措施、吉田之這種藉施與、亦值得吾人之注意也

此 303 清毒丸乃德國著名醫學博士鼻新發
明專治身體一切皮膚血毒毒菌惡毒大瘡疥癬
暗病膀胱發炎酒色過度精滯濕熱變成白濁之
患如過白濁不治之症請依法洗食保證全愈

各埠藥店均有代理



303 清毒丸

德國著名醫學博士鼻新發明

專治身體一切皮膚血毒毒菌惡毒大瘡疥癬暗病膀胱發炎酒色過度精滯濕熱變成白濁之患如過白濁不治之症請依法洗食保證全愈

303 清毒丸

德國著名醫學博士鼻新發明

專治身體一切皮膚血毒毒菌惡毒大瘡疥癬暗病膀胱發炎酒色過度精滯濕熱變成白濁之患如過白濁不治之症請依法洗食保證全愈

白蘿仙子
專治下列咳症
傷風咳嗽
老人久咳
小兒冷咳
喉部發炎
傷風鼻塞
痰凝氣喘
內傷失音
聲嘶

凡患咳嗽哮喘，宜節戒烟酒，肥膩，油炸食品，冰凍食品（實利使用者見下文再分類補述）。傷風咳嗽，因感冒風寒，鼻流清涕，氣管阻塞，呼吸不便，間或喉部作癢甚則顫痛劇烈體溫上升，初起宜照服注速服白蘆根，並節戒飲食。

(治咳聖藥) (皮腐最良)

石叻 檳城 馬六甲 柔佛 雪蘭莪 大小坡 叻 彭亨 柔佛 所屬
商埠藥號均有代理 惠顧諸君請認明紅中牌註冊商標 白羅仙 丹杜連
字號為要 庶不致誤

三號每樽一角

大瓶一罐二角半
小瓶一罐一角半

石叻總批發大門樓余仁生藥行
南洋總經理吉隆坡廣利生藥行
總經理香港中華大藥房監製

FOR EXPORT

白羅仙止咳肺藥

李氏家傳有驗咳嗽喉痛氣喘
白濁等症久服必見奇效
各埠藥房均有代售

中國大藥房
香港大藥房
廣州大藥房

丹杜連藥水

此藥在各埠銷路甚廣
凡患咳嗽者服之立見奇效
各埠藥房均有代售

(勿嘸字紅)

各界婦女
喜飲——

東方代理有限公司

青鶯大白米 紅鶯大白米 袋面商標用鐵機

啟者本號所精製之青鶯大白米及紅鶯大白米銷行
君讚譽稱賞樂於採辦本號爲杜絕假冒以維護利益
及使 顧客得以購買原庄貨物起見銳意研求妥善
辦法除前於每包米內裝附標頭紙外現再改用袋面
之標識從舊曆 丙子年十一月

起改印鉄機印模以替代原有之馬口鉄印模而兩種
印模所不同之處爲鉄機印字畫清晰畫相連位置
端正如書寫之狀且編列包數號碼於袋角而原有之
馬口鉄印所印出之字畫則每有間斷之形象此爲兩
種印模最大差異之點茲將兩種印模所印成之狀影
登報端尙祈各地 惠顧諸君加以審辨爲幸

附告

紅鶯米袋所用之印與青鶯米袋相同惟不附印月份
而已

遷羅隆興棧火龍啓



廿六年六月廿五日
(三)

邊疆銀庫會
廣信文

中國銀行

行銀兌滙際國許特府政民國

資本收足國幣四千萬元
公積金國幣四百八十餘萬元
資產總額國幣十七萬萬二千萬元

▲國內外分支行二百餘所 ▲世界重要城市均有代理

發展我國國際貿易
電信及旅行支票匯款... 各國貨物均可代運
定活期存款... 銀行匯兌均可代辦
定活期存款... 銀行匯兌均可代辦
定活期存款... 銀行匯兌均可代辦

主要業務：
本坡顧客請駕臨面洽
外埠僑胞希通函委辦

總理 宋子文
副總理 宋子文
經理 宋子文
副經理 宋子文
秘書 宋子文
司庫 宋子文
查帳 宋子文
庶務 宋子文
電報掛號：CHUNGKHO
電話：六四四四
地址：本坡大馬路門牌一百一十八號

荷里活各種化妝品與上等香水
石叻門多有限公司總代理
廣安號均有發售

PRINCESS of HOLLYWOOD
PERFUME. CREAM
NAIL POLISH. LIPSTICK
FACE POWDER ETC.

30 CENTS PER ARTICLE

MONTOR LTD.

東延壽堂

藥聖濕風散營隨葛諸製秘

各埠藥商均有代售

此散用特選藥材精製而成，專治風濕骨痛、手足麻木、腰膝痠軟、筋骨疼痛等症。功效神速，馳名中外。每盒五角。

治端

風濕骨痛 手足麻木 腰膝痠軟 筋骨疼痛 跌打損傷 氣血兩虧 精神不振 飲食無味 婦女經閉 產後虛弱 諸虛百損 百病皆治

怡保專車膠樹

怡保專車膠樹 牌樓橫額
裝璜電燈 悅目美術
歐美各國 耐用電燈
諸君惠顧 無任歡迎
怡保波士打律一七號
電話四五四號

One. Generator	15.	K.	W.	230	Volts.	D.	C.
One. ..	12 1/2	K.	W.	230	Volts.	D.	C.
One. ..	5.	K.	W.	230	Volts.	D.	C.
One. ..	1 1/2	K.	W.	32	Volts.	D.	C.
One. ..	3	K.	W.	110	Volts.	D.	C.
One. Motor	4	H.	P.	400	Volts.	A.	C.

王之車膠樹
標商 ☆ ☆ 冊註
實業明星

（製法最好）（價目最平）

本公司出品之樹膠車，係由名師精製，構造堅固，操作簡便，適用於各種場合。現已註冊商標，請各界注意。

告警標商牌魚鱗

本公司出品之魚鱗牌，係由名師精製，構造堅固，操作簡便，適用於各種場合。現已註冊商標，請各界注意。

龍川公司
號五卅至四卅牌門街宮爺老叻石
NO. 34-35, PHILLIP STREET SINGAPORE.

君稱小兒體重 若干次乎？

楊雲鳳先生之公子

此小兒體重增加，全賴楊雲鳳先生之良藥。凡小兒體弱多病，服此藥後，必能轉弱為強，體重增加。

最合買樹膠園出賣

啓者：在淡邊地方有一樹膠園，面積約一百吉左右，樹膠樹土好，固本紙特別多，多汽車到門口，有親朋欲買者，往淡邊華僑商會問譚吉先生，即時帶往觀看，議價可也。買一半亦可相就。

民國廿六年六月十五日

保露靈番馬會館首屆徵求會員宣言

伏以：南洋遠涉，同僑相助，他山千里，共濟艱難。人生之禍福，皆由乎此。故本會館之設，旨在互助合作，共渡難關。凡我同僑，如有志於此者，請速來會，共襄盛舉。

中華民國廿六年六月十八日

又有愈病保康的良藥出世

有藥則靈，靈藥則愈。此藥乃由名醫精製，專治各種疑難雜症，功效神速。凡有病者，服此藥後，必能轉弱為強，恢復健康。

鰲頭堂藥行主人陳子全啟

南洋兄弟煙草公司分派股利公告

公啓者：本公司第十七屆股利，業經決議，定於本年六月二十一日，開派各股東應得股利。凡我股東，請屆時持憑證前來領取，逾期恕不負責。

民國廿六年六月廿一日

新生活攝影

擴充營業 改良藝術
加設日夜電光照相
以應顧客之需求

金保戲院街十三號

鳴謝痔科聖手鄒仲三先生

敬啓者：鄙人患痔多年，痛苦萬分，經鄒仲三先生診治，不日即癒。特此鳴謝，以誌感懷。

民國廿六年六月十七日

吳公司籌備人吳家炳

吳公司前所買之波子棹，業經已召開股東會議，決議全數出售。今已全數沽出，所得之款，亦經核算清楚。凡我股東，請認明，以免誤會。

民國廿六年六月二十一日

本坡顧客請駕臨面洽

外埠僑胞希通函委辦

董事 宋子文 總行 上海南京路
經理 宋漢章 分行 絲絲街十二號
經理 黃伯權 電報掛號：CHUNGKIO
電報掛號：CHUNGKIO
匯兌部 六四四一

定活期存款
出口押匯及代收本埠現票款
買賣業務
國內平價信託買賣代領利息
匯兌儲蓄存款
收放外幣存款
收放匯票
買賣物產
押款
安全便利

1

注意 君宜 勿購影 射偽品

環裝之片藥已自推

BABY
TABLET
OF VITAMIN



◀製 攝 地 實 景 取 村 亨 翠 鄉 故 理 總 大 孫 赴 恭▶

吳楚帆 黃笑馨 陳雲裳 巢鳳珠 劉桂康
高魯泉 白笑蘭 周威仔 黃英傑 衛小草 梁若呆

努力奮鬥
 振起民族
 精神
 結民族之光
 誠團
 精

吳鐵城
 劉冠文
 石瑛
 程天放
 蘇聯
 蘇聯

演 拍 合 聯

銀花歌舞團健美紅舞星客串
素社新型樂隊全體參加演奏
德明中學全體學生參加表演

新歌四闋

吳楚帆唱：翠亨村
黃笑馨唱：西江月
陳雲裳唱：鬢雲鬆
巢鳳珠唱：勵學歌

原 名
村 亨 翠

翠亨村主題歌

大哉翠亨村，總理的故鄉。位於中山之隅，偉哉翠亨村，革命此肇祥，孕育我民國之強。我們紀念總理，請來瞻仰此鄉，大家行三民主義發奮圖強，大哉翠亨村，開教育之場，拙作辦學的榜樣，偉哉翠亨村，作文化之央，奉行總理的主張，我們紀念總理，請來瞻仰此鄉，大家注重的普及教育，努力提倡，大哉翠亨村，世界已名揚揚，萬國衣冠來瞻仰，偉哉翠亨村，世界已名揚揚，不愧總理的故鄉。

勵學歌

巢昭豪撰曲
巢鳳珠主唱

我們中華民國，人多地大，為何時常受侮？時常受侮？皆因為教育不良，致令得民智全無，甘心受欺侮！只有三民主義，可使教育進步，力求民族智慧高，困苦可伸縮，艱勉其勤勞，艱勉其勤勞，碾我剛刀，碾我剛刀，而把社稷還，收拾舊版圖！人人懷厚道，可喜我們民族，得被救難降，普及普及無告。君子以自強不息之道，快快為國寶，起來起來，提倡提倡，共謀教育進步！

驚人消息！

不管你是不是是一個電影迷，誰不曉得吳楚帆和黃美馨的特殊關係？然而，你知道嗎？楚帆被陳雲裳搶去正式結婚了？笑話是一個何等多情的女兒，你知道她底芳心要怎樣地破碎嗎？但她却好像一種無上安慰似的，竟能處之泰然哩！你要知道這曲折艱難，愛原原本本的曲折經過，要知道爲甚麼麼愛人，要保護陳雲裳把她愛人佔據了嗎？（新生命）會告訴你這內幕的一切！快去看看吧！

注意

片中著名曲四國
歌，歌劇同時映吳
楚帆，歌譜內，每
晚在兩院內分送

因為這片樣樣都能給你一個滿意的解答——

孫總理的故鄉「翠亨村」嗎？
那就請你千萬不可不看——
「新生命」！

你要去瞻仰

你是中國人嗎？
你信奉孫總理的
主義嗎？

▲是推行教育建設的大進軍

▲是表揚國粹文化的代表作

▲是國片清潔運動的倡導者
▲是電影救國口號的前奏

意誠高尚純正……

致力於建設教育工作底同志們！
激發革命思潮……破除迷信根性。
解決戀愛糾紛……指示人生途徑。
劇力震人心弦……串插包羅萬有。
背景真實偉大……技藝璧合珠聯。

謹以本片貢獻給
中華民族全國民眾；
尤其是……

◀ 告 預 片 新 ▶

品出司公片影衆合
片聲譽榮大偉曲粵語粵部全

時代先鋒

胡麗蝶 胡影蝶 謝之益 羅朋

▲ 離家苦、雲雲隨、帆轉舉的「金牛新」▲

諸注意
二新生命一外埠映期
峇株巴轄
天樂園戲院
七月四號起映
吉隆坡
同樂有聲戲院
中山有聲戲院
七月十四號起
兩院同時開映
怡保
中華有聲大戲院
七月廿五號起映
金保
中山有聲大戲院
七月卅號起映

◎星嘉坡愛國影片公司經理映權◎

(一個服補養丸者)

之勞或夢無

西班牙鬮牛記

西班牙人鬮鬮牛，有者狂熱，每逢舉行鬮牛的比赛，而出場的是個牝牛有名的鬮牛的話，不用說四方都誇有人趕。看這歡心悅目的好景！

那天場子裏的君台，四週人山人海圍得水洩不通，渾如一個龐大圓桶似的，一直要堆到雲霄那麼高，……

分相近，我當日那匹可憐的馬連肚腸也給牛角鐮了上來，鮮血淋漓地掛在地上，看到這慘狀的人的情形，我不禁渾身戰慄了起來。

另外一個騎士趕過來，懷着發亮的披盾跟牠挑戰，棄牠的披盾一偏，用長矛在牛股上撕下一片肉來，還連一得，那匹牛發瘋似的直向馬身

少時候，方纔劃準
可要害地，方纔劃準
牠已舉手還欠聲明
大團圓沒得役有透到
於是衆人們全暴
喝者倒影。

現在輪到第四頭牛
了，那牛生太不
當牠白白死去太平
牠巴望着死得太平
紅旗在牠胸前抖擻
草葉當做沒有瞧
牠高聲嗚呼它立
全不理會，牠兀立

人們，但總聽不到天
們們，許幾處閃光燦
化日之下，撒血與沙的悲
劇，使我靈魂方面創着
更深刻的創痕！然而
這層剝削，這種偉大的
可詛咒的場面，居然還有
明白；規定，每次還
得白一磅碎掉殘忍可憐
的老馬，變面結實的野
牛，有時候幾個青牛鬥
士的生命，祇為了要博
得千百萬毫步片刻的娛
樂。

孩子身上摸過去，不禁想
到車廂的深處，我恍惚
起方才看見最後的那頭
死了的牛否

「佳聯偶拾」
路來，世界茫茫，光陰
荏苒，帶不去白璧黃金
，留不住珠璣玉貌，寧
若有崇崇之貴若枯槁，
珠紅拂之何在？猶如
坐片時，聽兩句，說去

如周旋，勇如木羽，爲
亦驟破成空，勦君放
了燈文，沽一盞，猜二
三四，有快樂，須快樂
了，西出陽關無故人，
往公路未築，交通
爲南北之交通，大德
貞聯，貼於南雄縣門，
語諧而識，因憶錄之以
實本刊。

聖 孩 嬰 國 德

小朋友

統治嬰兒疾病 常服能使